

reconciliassere = alt.-lat. Sigmatisches Futur Infin. (juristischer Stil) > reconcilio 1 – (hier, Plaut.) ich werde zurückbringen,

cf. Giuseppe Pezzini, *Early Latin, Morphology Part 3: Verbal Inflection*, Georg-August-Univ. Göttingen, S. 18 (<https://spw.uni-goettingen.de/projects/aig/doc/LAT-MOR-003.pdf>):

- Old sigmatic future with -(s)s morpheme: faxō (from facere), but also others (e.g. respexis, faxit, faxitis etc.); high register, common in legal texts; c. 120 forms in Plautus vs. 10 in Terence; in main clauses, equivalent to simple future in subordinated to future perfects (e.g. fēcerō).
- ♣ Sigmatic subjunctive (e.g. faxim, faxīs, amāssim, amassīs, prohibessīs, ambissint); used in prohibitions and subordinate clauses; equivalent present and/or perfect subj.; high register; 106 in Plautus, 12 in Terence, 25 in others.
- ♣ **Vestiges of infinitive future (e.g. impetrassere, oppugnassere); high register**
- ♣ Old optative duim, duīs, etc. (< dō); type attigās (< attingō); probably derived from old aorist stem; use and function similar to sigmatic subjunctives.

intus Adv. - drinnen

prognatus, a, um – geboren, entsprossen, von j-m abstammen

ditis > ditiae, arum = divitiae, arum f. - Reichtum

confido, fisis sum, ere 3 – vertrauen, sich verlassen / (hier, + A.C.I.) zuversichtlich hoffen

pote (est) > potis, e – es ist möglich

faxint = fecerint (faxim = fecerim)

foras = foris Adv. - draußen

nusquam Adv. – nirgends / bei keiner Gelegenheit

facete Adv. Zu facetus, a, um – fein, elegant, graziös / witzig

pauxillus, a, um – ganz wenig

assiduo = assidue Adv. – beständig, ununterbrochen

victus, us m. – (hier) Nahrung, Speise / Lebensweise

delectus, a, um > deligo - auserlesen

sis = si vis – wenn es Dir beliebt, bitte

condicio, onis f. – Bedingung/ Lage / Vorschlag

fundus, i m. – Grund, Boden

temperi Adv. – zur rechten Zeit

venor, venari 1 (Trans.) - jagen

lepus, oris m. - Hase

iris, ris m. - Igel

scruposus, a, um (via) – steinig, rau

commeto 1 – (Plaut.) durchmessen

postulo 1 – fördern, verlangen

calceatis > calceo, eare 1 – mit Schuhen bekleiden / (hier, Plaut. übertr.) calceati dentes
(scherzhaft) gut beißend, scharf

asper, era, erum – rau / (für Geschmack) scharf, beißend

essito = esito 1 (Frequ. von edo) – zu essen pflegen

terrestris, is, e – zur Erde gehörig

sus, suis m. und f. - Schwein

holus = olus, oleris n. – Grünzeug, Gemüse

subducam > subduco, xi, ctum, ere 3 – (ratiunculam, summam) ausrechnen, berechnen

ratiuncula, ae f. (Demin, zu ratio) – (hier) kleine Rechnung / schwacher Grund

trapezita, ae m. (griech. Lehnwort) – (Plaut.) Geldwechsler

mox Adv. – bald, nächstens

ivero 1. Ps. Indik. Futurum Exactum > eo, ivi / ii, itum, ire 4 – gehen, (hier) ich werde
gegangen sein